

EN

Quick start guide

USB Type-C™ Wall Charger and Lightning cable

WCPDL20W112WT
WCPDL20W122WT

For more information see the extended manual online:
[ned.is/ WCPDL20W112WT](http://ned.is/WCPDL20W112WT)
[ned.is/ WCPDL20W122WT](http://ned.is/WCPDL20W122WT)

Intended use

This product is intended to charge iPads, iPhones and many other Apple devices, without requiring a PC or notebook. The product is intended for indoor use only. This product is not intended for professional use. This product can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the product in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the product. Cleaning and user maintenance shall not be done by children without supervision.

This product is intended for use in household environments for typical housekeeping functions that may also be used by non-expert users for typical housekeeping functions, such as: shops, offices other similar working environments, farm houses, by clients in hotels, motels and other residential type environments and/or in bed and breakfast type environments. Before using the charger, check the instruction manual supplied with the battery for the correct operation instructions. Any modification of the product may have consequences for safety, warranty and proper functioning.

Specificaties

Product	USB Type-C™ Wall Charger and Lightning cable	
Article number	WCPDL20W112WT	WCPDL20W122WT
Dimensions (l x w x h)	80,67 × 41 × 26mm	
Lightning cable	1 m	2 m
Smart IC	Yes	
Power input	100 – 240 V ~; 50/60Hz; 0,5A	100 – 240 V ~; 50/60Hz; 0,5A
Power delivery output	5 VDC - 3 A - 15 W 9 VDC - 2,22 A - 20 W 12 VDC - 1,67 A - 20 W	

Main parts (image A)

- 1

Charger

3

USB-C lightning cable
- 2

USB-C charging port

Safety instructions

- ⚠️ WARNING

•

Ensure you have fully read and understood the instructions in this document before you install or use the product. Keep the packaging and this document for future reference.

•

Only use the product as described in this document.

•

Do not use the product if a part is damaged or defective. Replace a damaged or defective product immediately.

•

Do not drop the product and avoid bumping.

•

Do not expose the product to water or moisture.

•

Disconnect the product from the power source and other equipment if problems occur.

•

Do not unplug the product by pulling on the cable. Always grasp the plug and pull.

•

Never use a damaged or faulty USB cable for charging. This can damage the product and harm your device.

•

Stop the charging process if the product gets too warm.

•

Only power the product with the voltage corresponding to the markings on the product.

•

Children of less than 8 years should be kept away.

Using the product

- Plug the charger **A 1** into the power outlet.
- Insert the USB-C lightning cable **A 3** into the USB-C lightning charging port **A 2** and the other end to the device you want to charge.

- 1

Unplug the charger when it is not in use.

Fähigkeiten oder ohne ausreichende Erfahrung und Kenntnis dürfen dieses Produkt nur dann verwenden, wenn sie beaufsichtigt werden oder in die sichere Benutzung des Produkts eingewiesen wurden und die bestehenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen. Reinigung und Wartung durch den Benutzer dürfen nicht von unbeaufsichtigten Kindern durchgeführt werden. Dieses Produkt ist zur Verwendung in Haushaltsumgebungen für typische Haushaltsfunktionen gedacht, die auch von nicht fachkundigen Benutzern ausgeführt werden können, wie z. B. in Geschäften, Büros und ähnlichen Arbeitsumgebungen, Bauernhäusern, von Kunden in Hotels, Motels und anderen Unterkünften und/oder in Pensionen. Überprüfen Sie vor der Verwendung des Ladegeräts die mit der Batterie mitgelieferte Anleitung für die korrekten Bedienungsanweisungen. Jegliche Modifikation des Produkts kann Folgen für die Sicherheit, Garantie und ordnungsgemäße Funktionalität haben.

Spesifikationer

Produkt	1USB Type-C™ Wandladergerät und Lightning-Kabel	
Artikelnummer	WCPDL20W112WT	WCPDL20W122WT
Größe (L x B x H)	80,67 × 41 × 26mm	
Lightning-Kabel	1 m	2 m
Intelligenter Ladeschaltkreis	Ja	
Stromeingang	100 – 240 V ~; 50/60Hz; 0,5A	100 – 240 V ~; 50/60Hz; 0,5A
Leistungsabgabe	5 VDC - 3 A - 15 W 9 VDC - 2,22 A - 20 W 12 VDC - 1,67 A - 20 W	

Hauptbestandteile (Abbildung A)

- 1

Ladehalterung

3

USB-C Lightning-Kabel
- 2

USB-C-Ladeanschluss

Sicherheitshinweise

- ⚠️ WARNING

•

Vergewissern Sie sich, dass Sie die Anweisungen in diesem Dokument vollständig gelesen und verstanden haben, bevor Sie das Produkt installieren oder verwenden. Heben Sie die Verpackung und dieses Dokument zum späteren Nachschlagen auf.

•

Verwenden Sie das Produkt nur wie in diesem Dokument beschrieben.

•

Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn ein Teil beschädigt ist oder es einen Mangel aufweist. Ersetzen Sie ein beschädigtes oder defektes Produkt unverzüglich.

•

Lassen Sie das Produkt nicht herunterfallen und vermeiden Sie Kollisionen.

•

Setzen Sie das Produkt keinem Wasser oder Feuchtigkeit aus.

•

Trennen Sie das Produkt von der Stromquelle und anderer Ausrüstung, falls Probleme auftreten.

•

Ziehen Sie das Produkt niemals am Kabel aus der Steckdose. Halten Sie immer den Stecker fest und ziehen Sie daran.

•

Verwenden Sie niemals ein beschädigtes oder fehlerhaftes USB-Kabel zum Aufladen. Dies kann das Produkt und Ihr Gerät beschädigen.

•

Unterbrechen Sie den Ladevorgang, wenn das Produkt zu warm wird.

•

Betreiben Sie das Produkt nur mit der auf der Kennzeichnung auf dem Produkt angegebenen Spannung.

•

Kinder unter 8 Jahren sollten vom Gerät ferngehalten werden.

Verwenden des Produkts

- Stecken Sie das Ladegerät **A 1** in die Steckdose.
- Stecken Sie das USB-C Lightning-Kabel **A 3** in den USB-C Lightning-Ladeanschluss **A 2** und verbinden Sie das andere Ende mit dem Gerät, das Sie aufladen möchten.

- 1

Ziehen Sie das Ladegerät aus der Steckdose, wenn es nicht in Gebrauch ist.

Guide de démarrage rapide

Chargeur mural USB Type-C™ et câble Lightning

Pour plus d'informations, consultez le manuel détaillé en ligne : [ned.is/ WCPDL20W112WT](http://ned.is/WCPDL20W112WT)
[ned.is/ WCPDL20W122WT](http://ned.is/WCPDL20W122WT)

Utilisation prévue

Ce produit est destiné à charger des iPad, des iPhone et de nombreux autres appareils Apple, sans avoir besoin d'un PC ou d'un ordinateur portable. Le produit est prévu pour un usage intérieur uniquement. Ce produit n'est pas destiné à un usage professionnel. Ce produit peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus ainsi que des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience et de connaissances s'ils sont supervisés ou ont reçu des instructions sur l'utilisation du produit en toute sécurité et comprennent les dangers impliqués. Les enfants ne doivent pas jouer avec le produit.

Le nettoyage et la maintenance ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance. Ce produit est destiné à être utilisé dans des environnements domestiques pour des fonctions de ménage typiques qui peuvent également être réalisées par des utilisateurs non experts pour des fonctions de ménage typiques, tels que : des magasins, bureaux, autres environnements de travail similaires, fermes, par des clients dans des hôtels, motels et autres environnements de type résidentiel et/ou dans des environnements de type chambres d'hôtes. Avant d'utiliser le chargeur, consultez le mode d'emploi fourni avec la batterie pour connaître les instructions de fonctionnement correct. Toute modification du produit peut avoir des conséquences sur la sécurité, la garantie et le bon fonctionnement.

Spécifications

Produit	Chargeur mural USB Type-C™ et câble Lightning	
Article numéro	WCPDL20W112WT	WCPDL20W122WT
Dimensions (L x l x H)	80,67 × 41 × 26mm	
Cable Lightning	1 m	2 m
Smart IC	Oui	
Alimentation électrique	100 – 240 V ~; 50/60Hz; 0,5A	100 – 240 V ~; 50/60Hz; 0,5A
Sortie Power Delivery	5 VDC - 3 A - 15 W 9 VDC - 2,22 A - 20 W 12 VDC - 1,67 A - 20 W	

Pièces principales (image A)

- 1

Chargeur

3

Câble Lightning USB-C
- 2

Port de charge USB-C

Consignes de sécurité

⚠️ AVERTISSEMENT

- Assurez-vous d'avoir entièrement lu et compris les instructions de ce document avant d'installer ou d'utiliser le produit. Conservez l'emballage et le présent document pour référence ultérieure.
- Utilisez le produit uniquement comme décrit dans le présent document.
- Ne pas utiliser le produit si une pièce est endommagée ou défectueuse. Remplacez immédiatement un produit endommagé ou défectueux.
- Ne pas laisser tomber le produit et éviter de le cognre.
- Ne pas exposer le produit à l'eau ou à l'humidité.
- Débranchez le produit de la source d'alimentation et tout autre équipement en cas de problème.
- Ne débranchez pas le produit en tirant sur le câble. Saisissez toujours la fiche et tirez.
- N'utilisez jamais un câble USB endommagé ou défectueux pour la charge. Cela peut endommager le produit et votre appareil.
- Arrêtez le processus de charge si le produit devient trop chaud.
- N'alimentez le produit qu'avec la tension correspondant aux inscriptions figurant sur le produit.
- N'utilisez jamais un câble USB endommagé ou défectueux pour la charge. Cela peut endommager le produit et votre appareil.
- Les enfants de moins de 8 ans doivent être tenus à l'écart.

Utiliser le produit

- Branchez le chargeur **A 1** dans la prise de courant.
- Insérez le câble Lightning USB-C **A 3** dans le port de charge Lightning USB-C **A 2** et l'autre côté dans l'appareil que vous souhaitez charger.

- 1

Débranchez le chargeur lorsqu'il n'est pas utilisé.

NL

Snelstartgids

USB Type-C™ wandlader en Lightning-kabel

WCPDL20W112WT
WCPDL20W122WT

Zie voor meer informatie de uitgebreide handleiding online: [ned.is/ WCPDL20W112WT](http://ned.is/WCPDL20W112WT)
[ned.is/ WCPDL20W122WT](http://ned.is/WCPDL20W122WT)

Bedoeld gebruik

Dit product is bedoeld om iPads, iPhones en vele andere Apple-apparaten op te laden, zonder dat u daarvoor een pc of notebook nodig heeft. Het product is enkel bedoeld voor gebruik binnenshuis. Dit product is niet bedoeld voor professioneel gebruik. Dit product mag worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en personen met een verminderd lichamelijk, zintuiglijk of geestelijk vermogen, of die gebrek aan ervaring of kennis hebben, als iemand die verantwoordelijk is voor hun veiligheid toezicht op hen houdt of hen is uitgelegd hoe het product veilig dient te worden gebruikt en ze begrijpen wat de potentiële risico's zijn. Kinderen mogen niet met het product spelen. De reiniging en het onderhoud door de gebruiker mogen niet worden uitgevoerd door kinderen zonder toezicht. Dit product is bedoeld voor gebruik in huishoudelijke omgevingen voor typische huishoudelijke functies die ook kunnen worden gebruikt door niet-deskundige gebruikers voor typische huishoudelijke functies, zoals: winkels, kantoren en andere soortgelijke werkomgevingen, boerderijen, door klanten in hotels, motels en andere woonomgevingen en/of in omgevingen van het type "bed & breakfast".

Raadpleeg voor het gebruik van de lader de meegeleverde gebruiksaanwijzing van de accu voor de juiste gebruiksinstructies. Elke wijziging van het product kan gevolgen hebben voor de veiligheid, garantie en correcte werking.

Specificaties

Product	USB Type-C™ wandlader en Lightning-kabel	
Artikelnummer	WCPDL20W112WT	WCPDL20W122WT
Afmetingen (l x b x h)	80,67 × 41 × 26mm	
Lightning-kabel	1 m	2 m
Slimme IC	Ja	
Stroomingang	100 – 240 V ~; 50/60Hz; 0,5A	100 – 240 V ~; 50/60Hz; 0,5A
Uitgangsvermogen	5 VDC - 3 A - 15 W 9 VDC - 2,22 A - 20 W 12 VDC - 1,67 A - 20 W	

Belangrijkste onderdelen (afbeelding A)

- 1

Lader

3

USB-C Lightning-kabel
- 2

USB-C-oplaadpoort

Veiligheidsvoorschriften

⚠️ WAARSCHUWING

- Zorg ervoor dat u de instructies in dit document volledig gelezen en begrepen heeft voordat u het product installeert of gebruikt. Bewaar de verpakking en dit document voor toekomstig gebruik.
- Gebruik het product alleen zoals in dit document beschreven.
- Gebruik het product niet als een onderdeel beschadigd of defect is. Vervang een beschadigd of defect product onmiddellijk.
- Laat het product niet vallen en voorkom stoten.
- Stel het product niet bloot aan water of vocht.
- Koppel het product los van de voedingsbron en van andere apparatuur als er zich problemen voordoen.
- Trek de stekker niet uit het stopcontact door aan de kabel te trekken. Pak altijd de stekker vast en trek eraan.
- Gebruik nooit een beschadigde of defecte USB-kabel om het apparaat op te laden. Dit kan het product beschadigen en uw apparaat beschadigen.
- Stop het laden als het product te warm wordt.
- Het product mag alleen worden gevoed met de spanning die overeenkomt met de marking op het product.
- Kinderen jonger dan 8 jaar moeten uit de buurt worden gehouden.

Het product gebruiken

- Steek de lader **A 1** in het stopcontact.
- Steek de USB-C Lightning-kabel **A 3** in de USB-C Lightning-laadpoort **A 2** en het andere uiteinde in het apparaat dat u wilt opladen.

- 1

Ontkoppel de lader wanneer u hem niet gebruikt.

Guida rapida all'avvio

IT

Guida rapida all'avvio

Caricabatteria a muro USB Tipo-C™ e cavo lightning

WCPDL20W112WT
WCPDL20W122WT

Per maggiori informazioni vedere il manuale esteso online: [ned.is/ WCPDL20W112WT](http://ned.is/WCPDL20W112WT)
[ned.is/ WCPDL20W122WT](http://ned.is/WCPDL20W122WT)

Uso previsto

Il prodotto è concepito per ricaricare iPad, iPhone e molti altri dispositivi Apple senza richiedere un PC o un notebook. Este producto no está diseñado para un uso profesional. Este producto lo pueden utilizar niños a partir de 8 años y adultos con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o que no tengan experiencia o conocimientos, siempre y cuando se les haya explicado cómo usar el producto de forma segura y los riesgos que implica o se les supervise. Los niños no deben jugar con el producto. Los niños no deben realizar las tareas de limpieza ni mantenimiento sin supervisión. Este producto está diseñado para su uso en entornos domésticos para tareas domésticas típicas que también pueden ser utilizado por usuarios no expertos para tareas domésticas típicas, tales como: tiendas, oficinas, otros entornos de trabajo similares, granjas, por parte de clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial y/o en entornos de tipo alojamiento y desayuno. Antes de utilizar el cargador, consulte el manual de instrucciones suministrado con la batería para conocer las instrucciones de funcionamiento correctas. Cualquier modificación del producto puede tener consecuencias para la seguridad, la garantía y el funcionamiento adecuado.

Specifiche

Prodotto	Caricabatteria a muro USB Tipo-C™ e cavo lightning	
Numero articolo	WCPDL20W112WT	WCPDL20W122WT
Dimensioni (p x l x a)	80,67 × 41 × 26mm	
Cavo lightning	1 m	2 m
Smart IC	Sì	
Ingresso di alimentazione	100 – 240 V ~; 50/60Hz; 0,5A	100 – 240 V ~; 50/60Hz; 0,5A

Potenza in uscita	5 VDC - 3 A - 15 W 9 VDC - 2,22 A - 20 W 12 VDC - 1,67 A - 20 W
-------------------	---

Parti principali (immagine A)

- 1

Caricabatteria

3

Cavo lightning USB-C
- 2

Porta di ricarica USB-C

Istruzioni di sicurezza

⚠️ ATTENZIONE

- Assicurarsi di aver letto e compreso pienamente le istruzioni presenti nel documento prima di installare o utilizzare il prodotto. Conservare la confezione e il presente documento per farvi riferimento in futuro.
- Utilizzare il prodotto solo come descritto nel presente documento.
- Non utilizzare il prodotto se una parte è danneggiata o difettosa. Sostituire immediatamente un prodotto danneggiato o difettoso.
- Non far cadere il prodotto ed evitare impatti.
- Non esporre il prodotto all'acqua o all'umidità.
- Scolleghare il prodotto dalla sorgente elettrica e da altre apparecchiature se si verificano problemi.
- Non scollegare il prodotto tirandolo per il cavo. Afferrare sempre la presa e tirare.
- Non utilizzare mai un cavo USB danneggiato o difettoso per la ricarica. Questo potrebbe danneggiare il prodotto e il dispositivo.
- Interrompere il processo di ricarica se il prodotto diventa troppo caldo.
- Alimentare il prodotto esclusivamente con la tensione corrispondente ai contrassegni sul prodotto.
- I bambini di età inferiore agli 8 anni devono essere tenuti a distanza.

Utilizzo del prodotto

- Collegare il caricabatteria **A 1** alla presa elettrica.
- Inserire il cavo lightning USB-C **A 3** nella porta di ricarica lightning USB-C **A 2** e collegare l'altra estremità al dispositivo che si desidera ricaricare.

- 1

Scollegare il caricabatteria quando non è in uso.

Guía de inicio rápido

ES

Guía de inicio rápido

Cable Lightning y cargador de pared USB Type-C™

WCPDL20W112WT
WCPDL20W122WT

Para más información, consulte el manual ampliado en línea: [ned.is/ WCPDL20W112WT](http://ned.is/WCPDL20W112WT)
[ned.is/ WCPDL20W122WT](http://ned.is/WCPDL20W122WT)

Uso previsto por el fabricante

Este producto ha sido diseñado para cargar iPads, iPhones y muchos otros dispositivos Apple sin necesidad de utilizar un PC o un ordenador portátil. El producto está diseñado únicamente para uso en interiores. Este producto no está diseñado para un uso profesional. Este producto lo pueden utilizar niños a partir de 8 años y adultos con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o que no tengan experiencia o conocimientos, siempre y cuando se les haya explicado cómo usar el producto de forma segura y los riesgos que implica o se les supervise. Los niños no deben jugar con el producto. Los niños no deben realizar las tareas de limpieza ni mantenimiento sin supervisión. Este producto está diseñado para su uso en entornos domésticos para tareas domésticas típicas que también pueden ser utilizado por usuarios no expertos para tareas domésticas típicas, tales como: tiendas, oficinas, otros entornos de trabajo similares, granjas, por parte de clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial y/o en entornos de tipo alojamiento y desayuno. Antes de utilizar el cargador, consulte el manual de instrucciones suministrado con la batería para conocer las instrucciones de funcionamiento correctas. Cualquier modificación del producto puede tener consecuencias para la seguridad, la garantía y el funcionamiento adecuado.

Especificaciones

Producto	Cable Lightning y cargador de pared USB Type-C™	
Número de artículo	WCPDL20W112WT	WCPDL20W122WT
Dimensiones (L x An x Al)	80,67 × 41 × 26mm	
Cable Lightning	1 m	2 m
Smart IC	Sí	
Potencia de entrada	100 – 240 V ~; 50/60Hz; 0,5A	100 – 240 V ~; 50/60Hz; 0,5A
Toma de suministro de energía	5 VDC - 3 A - 15 W 9 VDC - 2,22 A - 20 W 12 VDC - 1,67 A - 20 W	

Partes principales (imagen A)

- 1

Cargador

3

Cable Lightning USB-C
- 2

Puerto de carga USB-C

Instrucciones de seguridad

⚠️ ADVERTENCIA

- Asegúrese de que ha leído y entendido completamente las

- instrucciones en este documento antes de instalar o utilizar el producto. Guarde el embalaje y este documento para futuras consultas.
- Utilice el producto únicamente tal como se describe en este documento.
- No use el producto si alguna pieza está dañada o presenta defectos. Sustituya inmediatamente un producto si presenta daños o está defectuoso.
- No deje caer el producto y evite que sufra golpes.
- No exponga el producto al agua o a la humedad.
- Desconecte el producto de la fuente de corriente y de otros equipos si surgen problemas.
- No desenchufe el producto tirando del cable. Sujete siempre el enchufe y tire de él.
- No utilice nunca un cable USB dañado o defectuoso para cargar. Esto puede estropear el producto y dañar su dispositivo.
- Detenga el proceso de carga si el producto se calienta demasiado.
- Conecte el producto solamente con la tensión correspondiente a las marcas en el mismo.
- Mantenga alejados a los niños menores de 8 años.

Uso del producto

- Enchufe el cargador **A 1** a la toma de corriente.
- Introduzca el cable Lightning USB-C **A 3** en el puerto de carga Lightning USB-C **A 2** y el otro extremo en el dispositivo que desee cargar.

- 1

Desenchufe el cargador cuando no esté en uso.

- Não desligue o produto da tomada puxando o cabo. Segure sempre pela ficha e puxe.
- Nunca utilize um cabo USB danificado ou defeituoso para carregar. Isto pode danificar o produto e danificar o seu dispositivo.
- Interrompa o processo de carregamento se o produto ficar demasiado quente.
- Alimente o produto apenas com a tensão correspondente às marcações no mesmo.
- As crianças com menos de 8 anos devem ser mantidas afastadas.

Utilização do produto

- Ligue o carregador **A 1** à tomada.
- Introduza o cabo Lightning USB-C **A 3** dentro da porta Lightning USB-C **A 2** e a outra extremidade ao dispositivo que pretende carregar.

- 1

Desligue o carregador quando não está a ser utilizado.

SV

Snabbstartsguide

USB Type-C™-väggladdare och lightning-kabel

WCPDL20W112WT
WCPDL20W122WT

För ytterligare information, se den utökade manualen online: [ned.is/ WCPDL20W112WT](http://ned.is/WCPDL20W112WT)
[ned.is/ WCPDL20W122WT](http://ned.is/WCPDL20W122WT)

Avsedd användning

Denna är produkt är avsedd för att ladda iPads, iPhones och många andra Apple-enheter utan att behöva en dator eller laptop. Denna produkt är endast avsedd för användning inomhus. Denna produkt är inte avsedd för professionellt bruk. Denna apparat kan användas av barn över åtta år och av personer med fysisk, sensorisk eller kognitiv funktionsnedsättning, eller avsaknad av erfarenhet och kunskap, om användningen sker under uppsikt eller om dessa personer erhållit instruktioner om säker användning av apparaten och är medvetna om riskerna. Barn får inte leka med produkten. Rengöring och användarunderhåll får inte utföras av barn om de inte står under uppsikt. Denna produkt är avsedd för användning i hemmiljöer för typiska hushållsfunktioner men kan även användas av användare som inte är experter i typiska hushållsfunktioner såsom: butiker, kontor eller liknande arbetsmiljöer, jordbruksbyggnader, av gäster på hotell, hotell och andra miljöer av boendetyyp och/eller miljöer av typen bed and breakfast. Läs den medföljande bruksanvisningen för batteriet angående korrekt handhavande innan du använder laddaren. Modifiering av produkten kan medföra konsekvenser för säkerhet, garanti och korrekt funktion.

Spesifikationer

Produkt	USB Type-C™-väggladdare och lightning-kabel	
Artikelnummer	WCPDL20W112WT	WCPDL20W122WT
Dimensioner (l x b x h)	80,67 × 41 × 26mm	
Lightning-kabel	1 m	2 m
Smart IC	Ja	
Kraftingång	100 – 240 V ~; 50/60Hz; 0,5A	100 – 240 V ~; 50/60Hz; 0,5A
Strömförsörjnings-kontakt	5 VDC - 3 A - 15 W 9 VDC - 2,22 A - 20 W 12 VDC - 1,67 A - 20 W	

Huvuddelar (bild A)

- 1

Laddare

3

USB C lightning-kabel
- 2

USB-C laddningsport

Säkerhetsanvisningar</

FI Pika-aloitusopas	
USB Type-C™-seinälaturi ja -latauskaapeli	WCPDL20W112WT
	WCPDL20W122WT
 Katso tarkemmat tiedot käyttöoppaan laajemmasta verkkoversiosta: ned.is/ WCPDL20W112WT ned.is/ WCPDL20W122WT	

Käyttötarkoitus

Tämä tuote on tarkoitettu iPad-tabletinten, iPhone-puhelinten ja monien muiden Apple-laitteiden lataamiseen ilman tietokonetta. Tuote on tarkoitettu vain sisäkäyttöön.

Tätä tuotetta ei ole tarkoitettu ammatillikäyttöön.

Tätä tuotetta saavat käyttää 8-vuotiaat ja sitä vanhemmat lapset ja henkilöt, joilla on heikentyneet fyysiset, aistilliset tai henkiset kyvyt tai kokeiluksen ja tiedon puutetta, jos heitä valvotaan tai jos heille on annettu ohjeet tuotteen turvallisesta käytöstä ja he ymmärtävät tuotteen käyttöön liittyvät vaarat. Lapset eivät saa leikkiä tuotteella. Lapset eivät saa puhdistaa tai huoltaa tuotetta ilman valvontaa. Tämä laite on suunniteltu käytettäväksi kotitalouksissa ja vastaavissa kohteissa, kuten: henkilöstön keittiötiloissa myymälöissä, toimistoissa ja muissa vastaavissa työympäristöissä, maatiiloilla, hotelleissa, motelleissa ja muun tyyppisissä majoitusympäristöissä asiakkaiden käytössä ja/tai aamiaismajoitusympistyspäämajoitustiloissa. Tuotetta käyttäkkeen ei tarvitse olla ammatillainen.

Ennen laturin käyttämistä lue akun mukana toimitetusta

käyttöoppaasta ohjeet oikeaa käyttöä varten.

Tuotteen muutokset voivat vaikuttaa turvallisuuteen, takuuseen ja asianmukaiseen toimintaan.

Tekniset tiedot

Tuote	USB Type-C™-seinälaturi ja -latauskaapeli	
Tuoteno	WCPDL20W112WT	WCPDL20W122WT
Mitat (p x l x k)	80,67 × 41 × 26mm	
Latauskaapeli	1 m	2 m
Smart IC-teknologia	Kyllä	
Ottoteho	100 – 240 V ~; 50/60Hz; 0,5A	100 – 240 V ~; 50/60Hz; 0,5A
Virransyöttöteho	5 VDC - 3 A - 15 W 9 VDC - 2,22 A - 20 W 12 VDC - 1,67 A - 20 W	

Tärkeimmät osat (kuva A)

- Laturi
- USB-C-latausportti
- USB-C-latauskaapeli

Turvallisuusohteet

VAROITUS

- Huolehdi siitä, että olet lukenut ja ymmärtänyt tämän asiakirjan sisältämät ohjeet kokonaan ennen kuin asennat tuotteen tai käytät sitä. Säilytä pakkaus ja tämä asiakirja tulevaa tarvetta varten.
- Käytä tuotetta vain tässä asiakirjassa kuvatun mukaisesti.
- Älä käytä tuotetta, jos jokin sen osa on vaurioitunut tai viallinen. Vaihda vahingoittunut tai viallinen tuote välittömästi.
- Varo pudottamasta ja tönsäisestä tuotetta.
- Älä altista tuotetta vedelle tai kosteudelle.
- Irrota tuote virtalähteestä ja muista laitteista, jos ongelmia ilmenee.
- Älä irrota tuotetta pistorasiasta johdosta vetämällä. Tartu aina pistokkeeseen ja vedä.
- Älä käytä lataamiseen vaurioitunutta tai viallistia USB-kaapelia. Se voi vaurioittaa tuotetta ja vahingoittaa laitteitasi.
- Varo pudottamasta ja tönsäisestä tuotetta.
- Älä altista tuotetta vedelle tai kosteudelle.
- Irrota tuote virtalähteestä ja muista laitteista, jos ongelmia ilmenee.

- Älä irrota tuotetta pistorasiasta johdosta vetämällä. Tartu aina pistokkeeseen ja vedä.
- Älä käytä lataamiseen vaurioitunutta tai viallistia USB-kaapelia. Se voi vaurioittaa tuotetta ja vahingoittaa laitteitasi.
- Lopeta lataaminen, jos tuote lämpenee liikaa.
- Tuotteen saa kytkeä ainoastaan tuoteessa olevaa merkintää vastaavaan jännitteeseen.
- Alle 8-vuotiaat lapset on pidettävä loitolla.

Tuotteen käyttäminen

- Kytke laturi **A1** pistorasiaan.
- Toynnä USB-C-latauskaapeli **A3** USB-C-latausporttiin **A2** ja jotta pää laitteeseen, jota haluat ladata.
- Irrota laturi pistorasiasta, kun sitä ei käytetä.

NO Hurttiguide	
Vegglader og lynkabel USB Type-C™	WCPDL20W112WT
	WCPDL20W122WT
 For mer informasjon, se den fullstendige bruksanvisningen på nett: ned.is/ WCPDL20W112WT ned.is/ WCPDL20W122WT	

Tiltenkt bruk

Produktet er ment til å lade iPader, iPhoneer og mange andre Apple-enheter, uten behov for PC eller bærbar PC.

Produktet er bare tiltenkt innendørs bruk.

Dette produktet er ikke tiltenkt profesjonelt bruk.

Dette produktet kan brukes av barn fra åtte år og oppover, og av personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og kunnskap hvis de får tilsyn eller instruksjoner om bruken av apparatet på en trygg måte og er

Produkt	USB Type-C™ vægoplader og lightning-kabel	
Varenummer	WCPDL20W112WT	WCPDL20W122WT
Mål (l x b x h)	80,67 × 41 × 26mm	
Lightning-kabel	1 m	2 m
Smart IC	Ja	
Strøminput	100 – 240 V ~; 50/60Hz; 0,5A	100 – 240 V ~; 50/60Hz; 0,5A
Strømutgang	5 VDC - 3 A - 15 W 9 VDC - 2,22 A - 20 W 12 VDC - 1,67 A - 20 W	

Hoveddele (billede A)

- Opplader
- USB-C-opladerport
- USB-C lightning-kabel

Sikkerhedsinstruktioner

ADVARSEL

- Sørg for, at du har læst og forstået instruktionerne i dette dokument fuldt ud, før du installerer eller bruger produktet. Gem emballagen og dette dokument, så det sidenhen kan læses.
- Anvend kun produktet som beskrevet i denne vejledning.
- Brug ikke produktet, hvis det er skadet eller defekt. Udskift straks et skadet eller defekt produkt.
- Tab ikke produktet og undgå at støde det.
- Udsæt ikke produktet for vand eller fugt.
- Afbryd produktet fra stikkontakten og andet udstyr, hvis der opstår problemer.
- Tag ikke produktet ud af kontakten ved at trække i kablet. Tag altid fat i stikket, og træk det.
- Brug aldrig et beskadiget eller defekt USB-kabel til opladning. Dette kan beskadige produktet og skade din enhed.
- Standt opladningsprocessen, hvis produktet bliver for varmt.
- Forsyn kun produktet med den spænding, der svarer til markeringerne på produktet.
- Børn under 8 år skal holdes væk.

A termék használatá

- Dugja be a töltőt **A1** a csatlakozóaljzatba.
- Dugja be az USB-C Lightning kábel **A3** egyik végét az USB-C Lightning töltőaljzatba **A2**, a másik végét pedig a tölteni kívánt készülékbe.

- Használaton kívül húzza ki a töltőt.

PL Przewodnik Szybki start	
Ładowarka ścienna USB Type-C™ i kabel Lightning	WCPDL20W112WT
	WCPDL20W122WT
 Więcej informacji znajdziesz w rozszerzonej instrukcji obsługi online: ned.is/ WCPDL20W112WT ned.is/ WCPDL20W122WT	

Brug af produktet

- Sæt opladeren **A1** i stikkontakten.
- Indsæt USB-C lightning-kablet **A3** i USB-C lightning-opladerporten **A2** og den anden ende til den enhed, du vil oplade.

- Frakobl opladeren, når den ikke er i brug.

HU Gyors beüzemelési útmutató	
USB Type-C™ fali töltő és Lightning kábel	WCPDL20W112WT
	WCPDL20W122WT
 További információért lásd a bővített online kézikönyvet: ned.is/ WCPDL20W112WT ned.is/ WCPDL20W122WT	

Tervezett felhasználás

A termék rendeltetésszerűen iPadek, iPhone-ok és sok más egyéb Apple készülék, PC-t vagy notebookot nem igénylő töltésére szolgál. A termék beltéri használatra készült. Ez a termék nem professzionális használatra készült. 8 éven felüli gyermekek, továbbá testi, érzékszervi vagy szellemi fogyatékkal élők, illetve tapasztalat vagy ismeretek hiányában hozzá nem értő személyek használhatják a terméket megfelelő felügyelet vagy a biztonságos használatra vonatkozó útmutatások mellett, amennyiben tisztában vannak a használattal járó veszélyekkel. Gyermekek nem játszhatnak a termékkel. Gyermekek nem végezhetik a készülék tisztítását és karbantartását felügyelet nélkül. A termék rendeltetésszerűen kizárólag háztartási környezetben használható, emellett nem szakértő felhasználók is használhatják jellemzően háztartási funkciókra, például üzletekben, irodákban és hasonló munkakörnyezetekben, falusi vendéglátóhelyeken, vendégek a szállodákban, motelekben és egyéb lakossági és/vagy bed and breakfast jellegű környezetekben.

A töltő használatra előtt olvassa el a helyes használatra vonatkozó útmutatásokat az akkumulátor használati útmutatójában. A termék bármilyen módosítása befolyásolhatja a biztonságot, a jóállást és a megfelelő működést.

Műszaki adatok

Termék	USB Type-C™ fali töltő és Lightning kábel	
Cikkszám	WCPDL20W112WT	WCPDL20W122WT
Méretek (h x sz x m)	80,67 × 41 × 26mm	
Lightning kábel	1 m	2 m
Smart IC	Igen	
Tápbemenet	100 – 240 V ~; 50/60Hz; 0,5A	100 – 240 V ~; 50/60Hz; 0,5A
Power Delivery teljesítmény	5 VDC - 3 A - 15 W 9 VDC - 2,22 A - 20 W 12 VDC - 1,67 A - 20 W	

Fő alkatrészek (A kép)

- Töltő
- USB-C töltőport
- USB-C Lightning kábel

- lub uszkodzona. Natychmiast wymień uszkodzony lub wadliwy produkt.
- Nie upuszczaj produktu i unikaj uderzenia go.
- Nie narażaj produktu na działanie wody lub wilgoci.
- Jeśli wystąpią problemy, odłącz produkt od źródła zasilania i innych urządzeń.
- A termékét csak az ebben a dokumentumban leírt módon használja.
- Ne használja a terméket, ha valamelyik része sérült vagy hibás. A sérült vagy meghibásodott terméket azonnal cserélje ki.
- Ne ejtse le a terméket és kerülje az ütdést.
- Övja a terméket víztől vagy nedvességtől.
- Ha probléma merül fel, válassza le a terméket a hálózati csatlakozóaljzatról és más berendezésekről.
- Ne a kábelnél fogva húzza ki a terméket a csatlakozóaljból. Mindig fogja meg a dugót, és húzza ki.
- Soha ne használjon töltésre sérült vagy hibás USB-kábelt. Ez kárt tehet a termékben, és megrongálhatja a készüléket.
- Állítsa le a töltési folyamatot, ha a termék túlságosan fellemelegszik.
- A termékét kizárólag a termékben szereplő jelzésnek megfelelő elektromos feszültséggel lehet táplálni.
- 8 évesnél fiatalabb gyermeektől távol tartandó.

A termék használatá

- Podłącz ładowarkę **A1** do gniazdka zasilającego.
- Podłącz kabel USB-C Lightning **A3** do gniazda USB-C w ładowarce **A2**, a drugi jego koniec do urządzenia, które chcesz naładować.

- Jeśli urządzenie nie jest używane, odłącz ładowarkę.

EL Οδηγός γρήγορης εκκίνησης	
USB Type-C™ Φορτιστής τοίχου και καλώδιο φωτισμού	WCPDL20W112WT
	WCPDL20W122WT
 Για περισσότερες πληροφορίες δείτε το εκτενές online εγχειρίδιο: ned.is/ WCPDL20W112WT ned.is/ WCPDL20W122WT	

Προοριζόμενη χρήση

Το προϊόν αυτό προορίζεται για τη φόρτιση iPads, iPhones και άλλων συσκευών Apple χωρίς να χρειάζεται υπολογιστής ή λάπτοπ. Το προϊόν αυτό προορίζεται αποκλειστικά για εσωτερικό χώρο. Το προϊόν δεν προορίζεται για επαγγελματική χρήση. Το προϊόν αυτό μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά 8 ετών και άνω και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή χωρίς εμπειρία και γνώσεις αν επιβλέπονται ή τους έχουν δοθεί οδηγίες για τη ασφαλή χρήση του προϊόντος και κατανοούν τους κίνδυνους που εμπλεκόηται. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με το προϊόν. Η καθαρότητα και η συντήρηση από τον χρήστη δεν πρέπει να πραγματοποιείται από παιδιά χωρίς επιβλέψη. Το προϊόν αυτό προορίζεται μόνο για κανονική οικιακή χρήση και μπορεί επίσης να χρησιμοποιηθεί από μη έμπειρους χρήστες για την τυπική οικιακή χρήση, όπως: καταστήματα, γραφεία ή άλλο παρόμοιο εργασιακό περιβάλλον, φάρμα, από πελάτες ξενοδοχείων, motέλ και άλλους χώρους διαμονής και/ή σε ξενώνας με πρινωόλ. Προτού χρησιμοποιήσετε τον φορτιστή, ελέγξτε το εγχειρίδιο οδηγιών που συνοδεύει την μπαταρία για τις σωστές οδηγίες λειτουργίας. Οποιαδήποτε τροποποίηση του προϊόντος μπορεί να έχει επιπτώσεις στην ασφάλεια, την εγγύηση και τη σωστή λειτουργία.

Τεχνικές údaje

Produkt	Nástenná nabíjačka s rozhraním USB Type-C™ a kábel Lightning	
Číslo výrobku	WCPDL20W112WT	WCPDL20W122WT
Rozměry (D x Š x V)	80,67 × 41 × 26mm	
Kábel Lightning	1 m	2 m
Smart IC	Ano	
Vstup napájania	100 – 240 V ~; 50/60Hz; 0,5A	100 – 240 V ~; 50/60Hz; 0,5A
Výstup prívodu elektrickej energie	5 VDC - 3 A - 15 W 9 VDC - 2,22 A - 20 W 12 VDC - 1,67 A - 20 W	

Χαρακτηριστικά

Προϊόν	USB Type-C™ Φορτιστής τοίχου και καλώδιο φωτισμού	
Αριθμός είδους	WCPDL20W112WT	WCPDL20W122WT
Διαστάσεις (μ x π x υ)	80,67 × 41 × 26mm	
Καλώδιο φωτισμού	1 m	2 m
Smart IC	Ναι	
Ισχύς εισόδου	100 – 240 V ~; 50/60Hz; 0,5A	100 – 240 V ~; 50/60Hz; 0,5A
Έξοδος παρόδοσης ισχύος	5 VDC - 3 A - 15 W 9 VDC - 2,22 A - 20 W 12 VDC - 1,67 A - 20 W	

Κύρια μέρη (εικόνα A)

- Φορτιστής
- Θύρα φόρτισης USB-C
- USB-C καλώδιο φωτισμού

Οδηγίες ασφάλειας

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Βεβαιωθείτε ότι έχετε διαβάσει και κατανοήσει αυτές τις οδηγίες πριν εγκαταστήσετε ή χρησιμοποιήσετε το προϊόν. Κρατήστε τη συσκευασία και το κείμενο για μελλοντική αναφορά.
- Χρησιμοποιείτε το προϊόν μόνο σύμφωνα με αυτό το έγγραφο.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν εάν οποιοδήποτε τμήμα του έχει ζημιά ή ελάττωμα. Αντικαταστήστε αμέσως ένα χαλασμένο ή ελαττωματικό προϊόν.
- Μην ρίχνετε κάτω το προϊόν και αποφύγετε τα τραντάγματα.
- Μην εκθέτετε το προϊόν σε νερό ή υγρασία.
- Αποσυνδέστε το προϊόν από το ρεύμα όπως και άλλες συσκευές αν προκύψει κάποιο πρόβλημα.
- Μην αποσυνδέετε το προϊόν τραβώντας από το καλώδιο. Να κρατάτε πάντα γερά την πρίζα και να τραβάτε.
- Μην χρησιμοποιείτε ποτέ ένα καλώδιο USB για φόρτιση που έχει

CS Rychlý návod	
Nabíječka USB Type-C™ a kabel Lightning	WCPDL20W112WT
	WCPDL20W122WT
 Více informací najdete v rozšířené příručce online: ned.is/ WCPDL20W112WT ned.is/ WCPDL20W122WT	

Zamýšlené použití

Tento výrobek je určen k nabíjení zařízení iPad, iPhone zařízení značky Apple bez nutnosti připojit PC nebo notebook. Tento výrobek je určen výhradně k použití ve vnitřních prostorech. Tento výrobek není určen k profesionálnímu použití. Tento výrobek mohou používat děti od 8 let a osoby se sníženými tělesnými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dohledem, nebo podle pokynů ohledně bezpečného používání výrobku, pokud se seznámí s možnými riziky. Děti by si s výrobkem neměly hrát. Čištění a uživatelskou údržbu nesmí vykonávat děti bez dozoru. Tento výrobek je určen k použití v domácím prostředí nebo v neprofesionálním kuchyňském prostředí, např. v obchodech, kancelářích a dalších podobných pracovních prostředích, na farmách, klienty v hotelech, motelech a dalších rezidenčních prostorech a/nebo v zařízeních poskytujících ubytování se snídaní. Před použitím nabiječky důkladně prostudujte příručku dodanou s baterií a seznámte se se správnými pokyny k obsluze. Jakékoli úpravy výrobku mohou ovlivnit jeho bezpečnost, záruku a správné fungování.

SK Rýchly návod	
Nástenná nabíjačka s rozhraním USB Type-C™ a kábel Lightning	WCPDL20W112WT
	WCPDL20W122WT
 Viac informáci nájdete v rozšírenom návode online: ned.is/ WCPDL20W112WT ned.is/ WCPDL20W122WT	

Určené použitie

Tento výrobok je určený na použitie na nabíjanie zariadení iPad, iPhone a mnoho iných zariadení Apple bez toho, aby bol potrebný počítač alebo notebook. Výrobok je určený len na použitie vo vnútri. Tento výrobok nie je určený na profesionálne použitie. Tento výrobok môžu používať deti od 8 rokov a staršie a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a znalostí iba pod dozorom alebo pokiaľ sú poučení o používaní výrobku bezpečným spôsobom a chápu súvisiace riziká. Deti sa nesmú hrať s výrobkom. Čistenie a používateľskú údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru. Tento výrobok je určený na typické použitie v domácnostiach, môžu ho využívať aj bežní používatelia v prostrediach, ako sú: obchody, kancelárie a iné podobné pracovné prostredia, domy na farme, ako aj klienti v hoteloch, moteloch a ostatných obytných prostrediach /o alebo v ubytovacích zariadeniach s raňajkami. Pred použitím nabíjačky si pozrite návod na používanie dodaný s batériou oľahdom pokynov týkajúcich sa správneho používania. Každá zmena výrobku môže mať následky na bezpečnosť, záruku a správne fungovanie.

Hlavní části (obrázek A)

- Nabíječka
- Nabíjecí konektor USB-C
- Kabel USB-C na Lightning

Bezpečnostní pokyny

VAROVÁNÍ

- Před instalací či používáním výrobku si nejprve kompletně přečtete pokyny obsažené v tomto dokumentu a ujistěte se, že jim rozumíte. Tento dokument a balení uschovejte pro případné budoucí použití.
- Výrobek používejte pouze tak, jak je popsáno v tomto dokumentu.
- Výrobek nepoužívejte, pokud je jakákoli část poškozená nebo vadná. Poškozený nebo vadný výrobek okamžitě vyměňte.
- Zabraňte pádu výrobku a chraňte jej před nárazy.
- Nevystavujte výrobek působení vody ani vlhkosti.
- Dojde-li k jakémukoli problému, odpojte výrobek ze sítě a od jiných zařízení.
- Výrobek neodpojujte taháním za kabel. Vždy uchpte a vytáhněte zástrčku.
- Nikdy k nabíjení nepoužívejte poškozený nebo vadný kabel USB. Mohlo by dojít k poškození výrobku i vašeho zařízení.
- Pokud se výrobek zahřeje na příliš vysokou teplotu, okamžitě přerušete nabíjení.
- Výrobek lze napájet pouze napětím, které odpovídá údajům uvedeným na označení výrobku.
- Udržujte výrobek mimo dosah dětí mladších 8 let.

RO Ghid rapid de inițiere	
Încărcător de perete USB Type-C™ și cablu pentru iluminat	WCPDL20W112WT
	WCPDL20W122WT
 Pentru informații suplimentare, consultați manualul extins, disponibil online: ned.is/ WCPDL20W112WT ned.is/ WCPDL20W122WT	

Acest produs este destinat utilizării în gospodării, pentru funcții gospodărești obișnuite și poate fi folosit de asemenea de către utilizatori care nu au nivel de expert pentru funcții gospodărești obișnuite, de exemplu: magazine, birouri sau alte medii de lucru similare, ferme, de către clienții hotelurilor, motelurilor și altor medii de tip rezidențial și/sau în medii de tip cazare și mic dejun. Înainte de utilizarea încărcătorului, verificați manualul de instrucțiuni furnizat cu bateria pentru a citi instrucțiunile de operare corectă.

Orice modificare a produsului poate avea consecințe pentru siguranța, garanția și funcționarea corectă a produsului.

persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduce sau fără experiență și fără cunoștințe dacă acestea sunt supravegheate sau instruite cu privire la utilizarea produsului într-un mod sigur și înțeleg pericolele implicite. Copii nu trebuie să se joace cu produsul. Curățarea și întreținerea de către utilizator nu trebuie să fie efectuate de copii fără supraveghere.

Acest produs este destinat utilizării în gospodării, pentru funcții gospodărești obișnuite și poate fi folosit de asemenea de către utilizatori care nu au nivel de expert pentru funcții gospodărești obișnuite, de exemplu: magazine, birouri sau alte medii de lucru similare, ferme, de către clienții hotelurilor, motelurilor și altor medii de tip rezidențial și/sau în medii de tip cazare și mic dejun. Înainte de utilizarea încărcătorului, verificați manualul de instrucțiuni furnizat cu bateria pentru a citi instrucțiunile de operare corectă.

Orice modificare a produsului poate avea consecințe pentru siguranța, garanția și funcționarea corectă a produsului.

Specificații

Produs	Încărcător de perete USB Type-C™ și cablu pentru iluminat	
Numărul articolului	WCPDL20W112WT	WCPDL20W122WT
Dimensiuni (L x l x h)	80,67 × 41 × 26mm	
Cablu pentru iluminat	1 m	2 m
IC inteligent	Da	
Intrare alimentare electrică	100 – 240 V ~; 50/60Hz; 0,5A	100 – 240 V ~; 50/60Hz; 0,5A
Ieșire pentru furnizare electrică	5 VDC - 3 A - 15 W 9 VDC - 2,22 A - 20 W 12 VDC - 1,67 A - 20 W	

Piese principale (imagine A)

- Încărcător
- Port de încărcare USB-C
- Cablu de iluminat USB-C

Instrucțiuni de siguranță

AVERTISMENT

- Asigurați-vă că ați citit complet și că ați înțeles instrucțiunile din acest document înainte de a instala sau utiliza produsul. Păstrați ambalajul și acest document pentru a le consulta ulterior.
- Folosiți produsul exclusiv conform descrierii din acest document.
- Nu folosiți produsul dacă o piesă este deteriorată sau defectă. Înlocuiți imediat produsul deteriorat sau defect.
- Nu lăsați produsul să cadă și evitați ciocnirile elastice.
- Nu expuneți produsul la apă sau umezeală.
- Deconectați produsul de la sursa electrică și de la alte echipamente în cazul în care apar probleme.
- Nu trageți de cablu pentru a deconecta produsul de la priză. Apucați întotdeauna ștecherul și trageți de acesta.
- Nu folosiți niciodată pentru încărcare un cablu USB avariât sau defect. Astfel, se poate deteriora produsul și avaria dispozitivul.
- Opriți procesul de încărcare dacă produsul se încălzește prea mult.
- Produsul trebuie alimentat exclusiv cu tensiunea corespunzătoare marcatului de pe produs.
- Copiii cu vârsta mai mică de 8 ani nu trebuie lăsați să se apropie de produs.

Utilizarea produsului

- Conectați încărcătorul **A1** la priza electrică.
- Introduceți cablul pentru iluminat USB-C **A3** în portul de încărcare pentru iluminat USB-C **A2** și celălalt capăt la dispozitivul pe care doriți să îl încălziți.

- Deconectați încărcătorul când nu îl utilizați.